

## Robert Frost Sycamore\*

Zaccheus he  
did climb the tree  
our Lord to see.  
1942 "A Witness Tree"

### Примечание.

Роберт Фрост включил эти три строки в свой сборник стихотворений "A Witness Tree". Но комментатор Джеффри Крамер (Jeffrey Cramer) указал на то, что это не стихи самого Фроста, а цитата из рифмованной азбуки, впервые изданной в Новой Англии для детей в 1690 году ("New England Primer"). Рассказ о Закхее содержится в Евангелии от Луки.



### Среди слов

Сосульки возле водостока  
похожи на военный арсенал.  
А вы, а вы... трещите, как сорока.  
Ну, погодите! - Будет шквал.



### Beyond Words

That row of icicles along the gutter  
Feels like my armory of hate;  
And you, you... you, you utter...  
You wait!  
1947 "Steeple Bush"